

 <p>Bundesamt für Zivilschutz Office fédéral de la protection civile Ufficio federale della protezione civile Uffizi federal da la protecziun civila</p>	<p>Stato di dettaglio/ Detailetat</p> <p>Z.000.523.10</p>
<p>NDEs dell'equipaggiamento</p> <p>ALN der Ausrüstung</p> <p>270-5029</p>	<p>Sacchetti per prelievo di sangue e strumenti per trasfusione di sangue</p> <p>Blutentnahmebeutel und Transfusionsbestecke</p>
<p>Prezzo dell'equipaggiamento</p> <p>Preis der Ausrüstung</p> <p>Fr. 232.--</p>	<p>Stati di dettaglio compresi/ Inbegriffene Detailetats:</p>
<p>Spiegazioni e indicazioni:</p> <p>Colonna NDEs</p> <p>★ Segno per diverse indicazioni (da una a quattro stelle).</p> <p>▼ Segno per elementi e batterie.</p> <p>Per tutti gli interventi, i elementi e le batterie devono essere acquistati dalle organizzazioni di protezione civile. Gli apparecchi non vanno immagazzinati con gli elementi o le batterie inseriti.</p> <p>● Segno per il materiale di consumo.</p> <p>I carburanti e il materiale di consumo non vengono ulteriormente forniti dall'UFPC. Le organizzazioni di protezione civile devono provvedere loro stesse all'acquisto.</p> <p>Colonna quantità e denominazione</p> <p>Unità di misura come m, kg, l ecc sotto l'indicazione di quantità.</p> <p>Denominazione secondo la banca dei stati.</p> <p>Colonna prezzo</p> <p>Prezzo al pezzo, m, kg, l oppure paio, se non figurano altre indicazioni nella colonna osservazioni.</p> <p>Restano riservati i cambiamenti di prezzo.</p> <p>Colonna osservazioni</p> <p>Numeri di stato degli stati di dettaglio compresi.</p>	<p>Erläuterungen und Hinweise:</p> <p>ALN-Kolonne</p> <p>★ Zeichen (ein bis vier Sterne) für verschiedene Hinweise.</p> <p>▼ Zeichen für Elemente und Batterien.</p> <p>Für alle Einsätze sind die Elemente und Batterien durch die Zivilschutzorganisationen zu beschaffen. Geräte dürfen nicht mit eingesetzten Elementen oder Batterien gelagert werden.</p> <p>● Verbrauchsmaterialzeichen.</p> <p>Betriebsstoffe und Verbrauchsmaterialien werden durch das BZS nicht nachgeliefert und sind durch die Zivilschutzorganisationen zu beschaffen.</p> <p>Mengen- und Benennungskolonne</p> <p>Masseinheiten wie m, kg, l usw unter der Mengenangabe.</p> <p>Benennung ab Datenbank.</p> <p>Preiskolonne</p> <p>Preise pro Stück, m, kg, l oder Paar, wenn keine Angabe in der Bemerkungskolonne.</p> <p>Preisänderungen bleiben vorbehalten.</p> <p>Bemerkungskolonne</p> <p>Nummern von inbegriffenen Detailetats.</p>
<p>Avviso di mutazione/ Mutationsanzeige:</p> <p>75</p>	<p>Data dell'edizione/ Ausgabedatum:</p> <p>Marzo 2001/Et</p>

ALN NSA NDEs	Menge und Benennung Quantité et dénomination Quantità e denominazione	Preis Prix Prezzo	Pro Pro Pro	Bemerkungen Remarques Osservazioni
270-5029	SACCHETTI PER PRELIEVO DI SANGUE E STRUMENTI PER TRASFUSIONE DI SANGUE BLUTENTNAHMEBEUTEL UND TRANSFUSIONS- BESTECKE	232.00		00.000.523.10
	COMPOSTO CIASC DI - BESTEHEND AUS JE			
270-6960	1 SACCHETTO PER PRELIEVO DI SANGUE, 24 PEZZI, CON ACCESSORI, IN SCATOLA BLUTENTNAHMEBEUTEL, 24 STUECK, MIT ZUBEHOER, IN SCHACHTEL	114.00		
	COMPOSTO CIASC DI - BESTEHEND AUS JE			
308-0362	1 SCATOLA 368X257X148X4MM CARTONE ONDULATO QUAL VSW 336H, CON COPERCHIO A RISVOLTO SCHACHTEL 368X257X148X4MM WELLKARTON QUALITAET VSW 336H, MIT STUELPEDECKEL	1.00		
270-6906	2 SACCHETTO PER PRELIEVO DI SANGUE 450ML, SEMPLE, CON ANTICOAGULANTE E CANNULA, 12 PZ BLUTENTNAHMEBEUTEL 450ML, EINFACH, MIT ANTIKOAGULANS UND KANUELE, 12 STUECK	50.50		
274-9092	24 PROVETTA 10ML d15X95MM PLASTICA, CON COPERCHIO BLU REAGENZTUBE 10ML d15X95MM KUNSTSTOFF, MIT DECKEL BLAU	7.50	100 STK	
271-1427	3 STERISET 0, CONTENUTO 10 TAMPONI 5X5CM STERISET 0, INHALT 10 TUPFER 5X5CM	0.70		
271-1300	5 BENDA DI GARZA IDROFILA 5CMX10M, COMPRESSA GAZEBINDE HYDROPHIL 5CMX10M, GEPRESST	1.40		
312-5096	1 SACCHETTO CON 30 ELASTICI 3X75MM BEUTEL MIT 30 GUMMIBAENDERN 3X75MM	1.00		
273-5117	30 ETICHETTA AUTOADESIVA 37X27MM ASM SELBSTKLEBE-ETIKETTE 37X27MM ASM	12.50	1000 STK	
270-6948	1 STRUMENTI PER TRASFUSIONE DI SANGUE E CINGHIE DI SOSPENSIONE, 25 CIASC IN SCAT BLUT-TRANSFUSIONSBESTECKE UND AUFHAENGE- BAENDER, JE 25 STUECK IN SCHACHTEL	118.00		
	COMPOSTO CIASC DI - BESTEHEND AUS JE			
273-4255	1 SCATOLA 380X380X90MM CARTONE, CON COPERCHIO A RISVOLTO SCHACHTEL 380X380X90MM KARTON, MIT STUELPEDECKEL	0.90		
	CONTENENTE CIASC - ENTHALTEND JE			
273-5003	1 ETICHETTA 150X105MM, CARTA, STRUMENTI PER TRASFUSIONE DI SANGUE/CINGHIE DI SOSPENS ETIKETTE 150X105MM PAPIER, BLUT- TRANSFUSIONSBESTECKE / AUFHAENGEBAENDER	0.10		

ALN NSA NDEs	Menge und Benennung Quantité et dénomination Quantità e denominazione	Preis Prix Prezzo	Pro Pro Pro	Bemerkungen Remarques Osservazioni
270-6947	25 STRUMENTO PER TRASFUSIONE DI SANGUE ASETTICO, CONO LUER BLUT-TRANSFUSIONSBESTECK STERIL, LUER ANSATZ	4.50		
270-6924	25 CINGHIA DI SOSPENSIONE, PER FLACONE DI FLEBOCLISI 500ML AUFHAENGEBAND, FUER INFUSIONSFLASCHEN 500ML	0.20		